

# BRAUN

## Multiquick 5

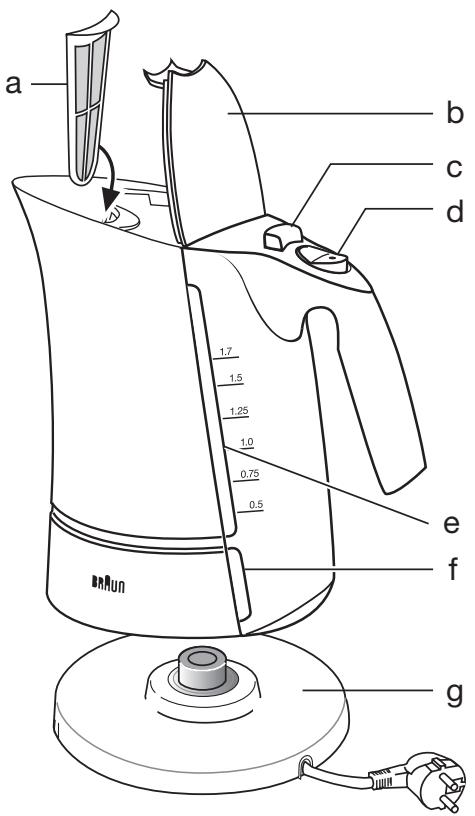
## Multiquick 3



Type 3222  
Type 3221

[www.braun.com](http://www.braun.com)

WK 500  
WK 300



## 한국어

브라운 전기주전자를 구입하여 주셔서 감사합니다. 본 제품의 디자인과 성능에 오래도록 만족하시기를 바랍니다.

본 제품을 사용하시기 전에 사용설명서를 주의 깊게 읽어주시기를 바라며, 제품을 사용하는 기간 동안 사용설명서를 잘 보관하십시오.

## 주의 사항

- 제품을 사용하시기 전에 제품 바닥에 표시된 전압과 일치하는지 확인하여 주십시오. 제공된 받침대(g)에서만 작동시키십시오.  
WK 300 : 받침대 유형 3221  
WK 500 : 받침대 유형 3222
- 일반 가정용으로 제조되었습니다.
- 이 제품은 안전을 위하여 보호자의 관리 감독이 없는 경우 어린아이나 심신부약자가 사용할 수 없습니다. 어린아이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오.
- 물을 끓이는 용도로만 사용하시기 바랍니다.
- 물기가 없고 평평하여 고정된 표면에서 사용하십시오.
- 전기 코드가 조리대에 들어지지 않도록 하십시오.
- 코드선의 길이는 받침대 밑에 감아 조절할 수 있습니다.
- 받침대, 주전자, 코드선은 절대로 뜨거운 물체(예: 난로)에 닿지 않도록 주의하십시오.
- 빈 주전자에 전원이 들어와 있을 경우에는 과열방지를 위해 자동 전원 차단됩니다. 이러한 경우 물을 채우기 전에 약 10분간 주전자의 열을 식혀주십시오.
- 주의: 주전자에 물을 너무 많이 넣지 마십시오. 물이 끓어 넘쳐 화상을 입을 수 있습니다.
- 물이 끓는 동안 뚜껑을 열지 마십시오.
- 정기적으로 전기 코드를 점검하여 주시기 바랍니다.
- 제품에 이상이 발견될 경우 사용을 중지하시고 브라운 서비스센터에 맡겨 주십시오. 잘못된 수리, 무자격자에 의한 수리는 사고나 사용자의 상해를 초래할 수 있습니다.
- 브라운 전기제품은 안전 기준을 통과하였습니다.

## WK500 해당 사항

- 다수의 전기제품과 동시에 사용하지 마십시오.
- 소켓 퓨즈: 16A

## 각부의 명칭

- a 이물질 거름 필터(분리가능)
  - b 뚜껑
  - c 뚜껑분리버튼
  - d On/Off 스위치
  - e 수위 표시기
  - f 전원 표시등
  - g 코드선보관 겹용 받침대
- 최대 용량 : 물 1.7리터

## 사용 하시기 전에..

제품을 처음 사용하기 전, 주전자에 최대 용량까지 물을 채우시고 2번 반복하여 끓어 주십시오. 매번 사용하고 남은 물은 버려주시기 바랍니다. 여러번 끓인 물로 인해 주전자 바닥에 물때나 침전물이 생길 수 있습니다. 그러한 경우, 마른 천으로 깨끗이 닦아 내십시오.

## 사용 방법

- a 뚜껑을 닫은 채로 주전자의 입구를 통해 물을 채우거나,
- b 뚜껑분리버튼(c)를 눌러 뚜껑을 열어 물을 채운 후 다시 뚜껑을 닫아 주십시오(안전장치가 있어 뚜껑이 열려있으면 작동되지 않습니다).
- 받침대에 물기 없는지 확인하고 주전자를 옮겨놓은 후 전원을 연결하십시오.
- On/Off 스위치(d)를 누르면 전원 표시등이 커집니다(가열하는 동안 뚜껑을 열지 마십시오).
- 물이 다 끓으면 자동으로 전원이 꺽집니다. 가열하는 동안에도 On/Off 스위치(d)를 눌러 가열을 중지 시킬 수 있습니다.

## 자동전원 차단기능

다음과 같은 경우에 자동으로 주전자의 스위치가 꺽집니다.

- 물이 다 끓은 경우,
- 물이 없는 경우(실수로 전원이 켜진 경우),
- 뚜껑이 열려진 경우,
- 받침대에서 분리된 경우.

이물질 거름 필터가 설치되어 있지 않을 경우에는 자동전원 차단이 지원됩니다.

## 청소

청소하시기 전에 반드시 전원을 차단시키십시오. 반드시 주전자나 받침대를 물에 담그지 마십시오. 주전자의 외부는 젖은 수건으로 닦으시고, 내부는 솔을 이용하여 닦으시면 됩니다. 분리 가능한 이물질 거름필터는 식기세척기에 넣어 세척 하실 수 있습니다.

## 물때 제거

- 주전자의 사용 수명을 늘리기 위해 정기적으로 내부의 물때를 제거해주세요.
- 주전자에 물을 0.8리터 채우고 끓이십시오.
- 중요: 주전자의 전원을 고고 물에 가정용 식초 0.4리터(4~5%산성)를 넣으십시오. 끓어 넘치면 화상의 우려가 있으므로 끓이지 마십시오.
- 식초물을 하룻밤 동안 그대로 놓아두십시오.
- 주전자를 비우고 깨끗한 물로 내부를 행구어 주십시오. 깨끗한 물을 채우고 끓이십시오.
- 주전자를 비우고 다시 깨끗한 물로 행구어 주십시오.
- 여전히 주전자에 물때가 남아있으면 위의 제거 방법을 다시 반복하십시오.
- 이물질 거름필터는 희석식초에 담가 두어 물때를 제거하십시오.

상기 사항은 소비자에게 알리지 않고 변경될 수 있습니다.

수명이 다한 후에도 일반쓰레기와 함께 버리지 마십시오. 브라운 서비스센터나 지정된 폐기물 처리장을 통해 배출하십시오.



## 품질 보증

- 본 제품은 **구입일로부터 1년간** 품질을 보증합니다.
- 보증기간 동안 제품 자체나 생산과정에서 비롯된 불량품은 상태에 따라 무상 수리 또는 교환해 드립니다.
- 상기 사항은 브라운이나 지정 대리점에 의해 공급된 모든 나라에 적용됩니다.
- 보증기간 내에라도 소비자의 과실로 인한 파손이나 정상적인 마모 또는 사용에 지장이 없는 경미한 결함 등은 무상 수리 또는 교환을 받으실 수 없습니다.
- 브라운 서비스 센터가 아닌 다른 곳에서 수리를 하였거나 브라운 정품이 아닌 부품을 사용하였을 경우에는 품질 보증대상에서 제외됩니다. 보증 기간 내에 서비스를 받으시려면 브라운 고객 서비스센터에서 구입 영수증을 확인 받으셔야 합니다.

본 제품은 소비자분쟁해결기준에 따라 보상 받을 수 있습니다.

A/S 문의: 1588-1588

가까운 대우 일렉 서비스 센터에서 A/S를 받으실 수 있습니다.

브라운제품:

전국 유명 백화점, 할인점, 양판점 및 전자상가에서 구입할 수 있습니다.

<http://www.braun.com>

<http://www.braun.co.kr>



# English

Thank you for purchasing the Braun Multiquick, we hope that the design and the rapid boil feature give you many years of pleasure.

Before first use, read the use instructions carefully and keep them for future reference.

## Important

- Make sure that your voltage corresponds to the voltage printed on the bottom of the kettle. The kettle may only be operated on the base (g) supplied.  
WK 300: base type 3221  
WK 500: base type 3222
- This appliance is intended for household use only.
- This appliance is not intended for use by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, unless they are given supervision by a person responsible for their safety. In general, we recommend that you keep the appliance out of reach of children. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

### Only use the kettle to heat water.

- Only operate the kettle on a dry, flat and fixed surface.
- Never let the cord hang down from the worktop. The cord length may be reduced by winding it up with the cord storage facility.
- The base, the kettle or the cord must never get in contact with hot surfaces (e. g. stove plates).
- In case the empty kettle is switched on accidentally, the overheating protection will cut it off automatically. In this case, allow the kettle 10 minutes to cool down before filling it with water.

**Caution:** Do not overfill the kettle!  
Water could boil over and cause scalding.

- Do not open the lid while water is boiling.
- During operation, the kettle will get hot. Therefore only use the handle to carry it. Always hold the kettle in an upright position, to avoid boiling water come out.
- Check the cord regularly for possible damage.
- If the appliance shows any defect, stop using it and take it to a Braun Service Centre for repair. Faulty or unqualified repair work may cause accidents or injury to the user.
- Braun electric appliances meet applicable safety standards.

### Model WK 500 only:

- Make sure not to operate too many other electric appliances when using the kettle.
- Socket fuse at least: 16 A

## Description

- a Scale filter (removable)
  - b Lid
  - c Lid release button
  - d On/off switch
  - e Water level indicator
  - f Pilot light
  - g Base with cord storage
- Max. capacity: 1.7 l water

## Before first use

Before using the kettle for the first time, fill it up twice with water to the maximum level and bring it to boil. Empty the kettle after boiling each time.

After repeatedly boiling water it is normal that some condensation may have formed on the base of the water kettle.

If this happens, just wipe dry with a cloth.

## Setting into operation

- 1a Fill the kettle through the spout with the lid closed, or
- 1b press the lid release button (c), open the lid, fill with water and close the lid again (the kettle will not work with the lid open).
- 2 Place the kettle on the dry base and plug in the base.
- 3 Press the on/off switch (d), the pilot light will come on (do not open the lid when the kettle is switched on).
- 4 When the water has boiled, the kettle automatically switches off.  
You may also stop the heating procedure at any time by pressing the on/off switch (d).

## Automatic cut-off feature

The kettle switches off when ...

- the water has boiled,
- it contains no water  
(in case of accidental switching on),
- the lid is opened,
- it is taken off the base.

If the scale filter is not installed, the automatic cut-off will be delayed.

## Cleaning

Before cleaning, unplug the base.

Kettle or base must never be immersed in water. Clean the outside of the kettle with a damp cloth,

the inner part can be cleaned by means of a brush. The removable scale filter is dishwasher-proof.

## Descaling

- In order to extend the lifetime of the kettle, it should be descaled regularly.
- Boil 0.8 l water in the kettle.
- Important: Switch off the kettle and add 0.4 l household vinegar (4% acid). Do not boil the contents as it may cause spilling being a danger of scalding.
- Let the mix of water and vinegar sit in the kettle overnight.
- Empty the kettle and rinse the inside thoroughly with fresh water. Fill the kettle with fresh water and boil it.
- Empty the kettle and rinse it again with fresh water.
- If the kettle still contains scale, repeat this procedure.
- To remove any scale from the scale filter, you may soak it in diluted vinegar.

Subject to change without notice.

Please do not dispose of the product in the household waste at the end of its useful life. Disposal can take place at a Braun Service Centre or at appropriate collection points provided in your country.



**Internet:**  
[www.braun.com](http://www.braun.com)  
[www.service.braun.com](http://www.service.braun.com)

Braun GmbH  
Frankfurter Straße 145  
61476 Kronberg / Germany

99327794/XI-10  
Korea/GB